

N° 145—M. Orlikow—22 février

1. Pour chaque année financière, y compris les six premiers mois de 1971-1972, quel montant a-t-on a) engagé, b) déboursé par province, aux termes de la Loi stimulant la recherche et le développement scientifique relativement (i) à la modernisation et à l'expansion d'usines déjà existantes mais ne fabriquant pas de nouveaux produits et (ii) à de nouvelles usines ou à l'expansion déjà existantes mais fabriquant de nouveaux produits?

2. Pour chaque année financière, y compris les six premiers mois de 1971-1972, combien d'emplois devait-on créer par province, aux termes des offres faites et acceptées?

3. Pour chaque année financière, y compris les six premiers mois de 1971-1972, combien d'emplois a-t-on créés, par province, en vertu de cette loi?

4. Combien de personnes, par année financière et par province, ont fait l'objet d'une mise à pied dans des usines non subventionnées faisant concurrence à des usines subventionnées en vertu de cette loi?

N° 151—M. Orlikow—22 février

1. Combien de pieds carrés a-t-on ajoutés l'an dernier, à la superficie des bureaux existants dans chaque ministère a) à Ottawa, b) à l'extérieur d'Ottawa?

2. Quelle proportion de la surface ajoutée se trouve dans des immeubles appartenant au gouvernement du Canada et dans des immeubles appartenant à des particuliers?

3. Relativement à l'accroissement de surface dans les édifices appartenant au gouvernement, quels ont été les frais de construction et quels sont les frais d'entretien par pied carré dans chacun des édifices?

4. Relativement à l'accroissement de surface dans des édifices loués, combien le gouvernement paie-t-il de loyer et de frais d'entretien par pied carré?

5. Pour combien de temps le gouvernement s'est-il engagé à acquitter le loyer des édifices où il a installé des bureaux?

6. Le gouvernement paie-t-il les frais de construction et de décoration des locaux qu'il a loués?

N° 159—M. Harding—22 février

1. Au cours des trois dernières années financières, quelle somme chaque ministère et organisme fédéral, y compris le bureau du premier ministre, a-t-il versée annuellement à des particuliers et à des organismes de l'extérieur à des fins, a) de consultation, b) de recherche, c) à d'autres fins?

2. a) Quels sont les noms et adresses des particuliers et des organismes de l'extérieur qui ont reçu une telle rémunération au cours de l'année financière 1970-1971, b) quel montant ont-ils reçu et c) quels services avaient-ils rendus?

3. Dans chaque cas, quel était le but des services fournis et de quelle façon les ministères et les organismes ont-ils utilisé ces services?

N° 162—M. Macquarrie—22 février

1. Combien de soumissions a-t-on reçues relativement au renflouage du bateau-citerne *Irving Whale* qui est immergé dans le golfe du Saint-Laurent?

2. Quels sont les soumissionnaires et quelles sont les modalités de chaque soumission?

3. Quand compte-t-on entreprendre les travaux de suppression de ce risque de pollution?

4. A-t-on l'intention de renflouer le navire ou de n'en retirer que la cargaison?

5. Quel rôle le gouvernement de l'Île du Prince-Édouard joue-t-il dans la cadre de cette opération de sauvetage?

N° 173—M. Peters—23 février

1. a) Combien d'employés le gouvernement et les sociétés de la Couronne ont-ils engagés en 1968, 1969, 1970 et 1971 par l'entremise d'agences de placement autres que celles du gouvernement, b) par l'entremise des centres de main-d'oeuvre du Canada?

2. Au cours des mêmes années, combien de personnes a-t-on employées à la suite de soumissions ouvertes a) émanant de candidats de l'extérieur et de personnes faisant déjà partie de la Fonction publique?

3. Au cours de ces années, combien d'employés ont été recommandés par des agences moyennant des frais de service?

4. En 1971, combien d'employés a-t-on obtenus par l'entremise des services de consultation de l'assurance-chômage?

5. Combien d'employés temporaires engagés dans le cadre du programme des emplois d'été pour les étudiants devinrent permanents par la suite?

6. Combien de nouvelles nominations a-t-on faites à la Fonction publique en 1968, 1969, 1970 et 1971 respectivement?

N° 181—M. Forrestall—24 février

1. A partir du 30 septembre 1970 jusqu'au 31 janvier 1972, combien de femmes le gouvernement a-t-il nommées à un poste ou employées autrement qu'en vertu des articles 8 et 9 de la Loi sur l'emploi dans la Fonction publique, en leur accordant un traitement de \$10,000 ou plus par année?

2. Comment s'appellent-elles?

3. Qui les emploie et quelle est la catégorie du poste de chacune d'entre elles?

4. Au cours de la même période, combien d'hommes a-t-on nommés ou employés dans les mêmes conditions?

*N° 209—M. Knowles (Winnipeg-Nord-Centre)—28 février

1. Des négociations ont-elles été entamées entre le gouvernement du Canada ou l'un de ses organismes et la *British Overseas Airways Corporation* ou ses représentants relativement à un corridor aérien transcanadien pour les avions supersoniques?